

## ▶공지사항 ◀

- 5월 16일 불타 예술제 - 오후 7시 00분 관음전  
봉축 제등행렬 오후 8시 30분
- 봉축법요식: 5월 17일 일요일 오전 11시 관음전
- 5월 24일(일) 회주스님 법회.
- 5월 31일(일) 불타사가족 야외법회  
장소: Bunker Hill park, 오전 11시  
주소: W Harts Rd, Niles, IL 60714
- ※ 초과일 연등 \$100, 영가등, 사업등(형편껏).
- ※ 화환: 대웅전 상중하단(2개씩), 무설전 입구(2개),  
보원관음전 입구(4개), 꽃바구니: 무설전(상중단2개씩4개),  
극락전 2개, 어린이방 2개, 사경 기도방 2개.

## ▶기 도 동 참(5월 3일 - 5월 10일)◀

- 법등: 정영교 이충일 이관제 이주연 조재이 원인식 김영순  
무명 류지철 Young Donald 장세환 박성만 박용운 박정운  
홍인한 홍슬기 홍슬옹
- 인등만등: 조재이 원인식 임윤호 임윤현 임배성 박애니  
박윤희 Liam 이송자 홍슬옹
- 연등·백등: 조영규 조영규 최원상 조영완 조Eric 최성만  
전용주 전석주 최엘리사 강운정 장인수 고유진 박성만 박용운  
김기홍 윤여원 박정운 원인식 전홍주 홍찬표 이송자
- 백등: 최병길 홍찬표 이송자 장세환
- 대중공양: 임승한 이충일 아멜리아 린킨 조성열 현심화
- 초과일 공양 : 진여성 김일심화 남궁연 김보원행 김보월심  
최성만
- 기도: 조창연

- 회주: 현성스님
- 주지: 성향스님
- 도감: 인성스님

## 시카고불타사 일요법회

불기 2559(2015)년  
5월 10일 제 39호

4360 W. MONTROSE AVE., CHICAGO, IL, 60641 T:773-286-1551



부처님 탄생계

하늘 위 하늘아래 나 홀로 존귀하다.

삼계(三界)가 모두 고통에 있으니

내 마땅히 이를 편안케 하리라.

천상천하 유아독존 삼계개고 아당안지  
天象天下 唯我獨尊 三界皆苦 我當安之

- 모든 존재의 존귀함과 평등함을 나타낸 것이다.
- 부처님이 태어날 당시 신 중심의 인간관과 세계관을 부정하고 인간의 존엄성을 천명한 말이다.
- 지혜롭고 존귀한 자가 큰 자비심으로 괴로움에 허덕이는 중생들을 자비로 구제한다는 말이다.

'As soon as the Bodhisatta was born, he stood firmly with his feet on the ground; then he took seven steps facing north, and with a white parasol held over him, he surveyed each quarter and uttered the words of the leader of the herd:

"I am the highest in the world; I am the best in the world; I am the foremost in the world. This is my last birth; now there is no renewed existence for me." '

*Bhikkhu Bodhi, Dalai Lama (Foreword by), 《In the Buddha's Words: An anthology of Discourses from the Pali Canon》 (Teachings of the Buddha), Wisdom Publications.*

2015년 시카고 불타사 부처님 오신날 식순  
(2015 Chicago Bultasa Buddha's Birthday Celebration)

5월 17일 오전 11:00-12:30, 사회: 박향덕거사.  
(오전 10:00 - 10:50 사시기도)

1. 명종 (打鐘, Bel Ceremony) - 도감스님
2. 개회사 (開會辭, Opening Ceremony) - 사회
3. 삼귀의례 (三歸依禮, The Three Refuges) - 다함께
4. 찬불가 (開會辭, Buddhist Hymn)- 다함께
5. 반야심경 (般若心經, The Heart Sutra) - 다함께
6. 육법공양 (六法供養, Six Offerings to the Buddha)
7. 헌화 (獻花, Flower Offering) - 스님 및 신도대표
8. 봉축사 (奉祝辭, Congratulatory Remarks) - 주지스님
9. 축사(祝辭, Congratulatory Remarks)  
시카고 총영사 김상일, 시카고 한인회장 서정일,  
시카고 평통회장 진안순
10. 청법가 (請法歌, Inviting the Dharma Talk) - 다함께
11. 봉축법어 (奉祝法語, The Dharma-words) - 회주스님
12. 발원문 (發願文, A Letter of Vow) - 신도대표
13. 봉축축하공연(奉祝祝賀公演, Congratulatory Remarks) -  
백팔염주, 부처님 오시었네, 우리네 좋을시고
14. 공지사항 (共知事項, Announcement) - 사회자
15. 사진촬영 (寫眞撮影, Group Photo) - 다함께
16. 관욕식 (灌浴式, Showering Buddha for Purification of  
Our Minds) -석가모니 정근 및 관불의식 (다함께)

## 제 9회 불타 예술제

불기 2559년  
서기 2015년

2015년 5월 16일(토) 오후 7시 보원 관음전

1. 북
2. 합창
3. 무용
4. 어린이 연극
5. 독창
6. Trio
7. 무용
8. 어린이 합창
9. 단편영화
10. 무용
11. 합창
12. 스님 인사
13. 대합창
14. 공지사항
15. 사진촬영
16. 제등행렬

불타 한국학교  
불타합창단

Quang Minh Temple  
불타사 어린이 학교  
김학산

이세음, 이운서, 박애린  
Quang Minh Temple  
불타 한국학교  
바라밀  
불타 예술단  
불타합창단

주지스님

봄  
합창의 매력  
깨달음을 이루리라  
Lien Khuc Xuan  
빈화분 (Empty Pot)  
어느 봄날의 행복  
순결한 사랑  
고향의 봄  
Du Xuan  
홀로 아리랑  
우리들의 행복이야기 2  
우리네 좋을시고  
백팔염주  
부처님 오시었네  
홀로 아리랑

